





Lear Corporation  
Electronics Systems Division  
21507 Telegraph Road  
Warren, MI 48091-4248  
USA  
Phone (248) 447-1500

Date: February 6, 2009

**INFORMATION TO BE INCLUDED IN THE END USER'S MANUAL**

The following information must be included in the end product user's manual to ensure continued FCC and Industry Canada regulatory compliance. The ID numbers must be included in the manual if the device label is not readily accessible to the end user. The compliance paragraphs below must be included in the user's manual.

The following user's manual statements are provided by Lear Corporation to Jaguar Land Rover electronically after certification.

**Key fobs**

Land Rover, Range Rover, .....  
 FCC ID: KOBJTF10A (Range Rover, Land Rover)  
 FCC ID: KOBJTF10B (Jaguar)  
 IC: 3521A-JTF10A (Range Rover, Land Rover)  
 IC: 3521A-JTF10B (Jaguar)  
 Model #: AH42-15K601A (Range Rover)  
 Model #: AH22-15K601A (Land Rover)  
 Model #: AW63-15K601A (Jaguar)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. The term "IC:" before the radio certification number only signifies that Industry Canada technical specifications were met.



Lear Corporation  
Electronics Systems Division  
21507 Telegraph Road  
Warren, MI 48091-4248  
USA  
Phone (248) 447-1500

**RKE Receiver**

Land Rover, Range Rover, Jaguar .....  
 FCC ID: KOBJLR09A  
 IC: 3521-JLR09A  
 Model #: AH42-15K602-A

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. The term "IC:" before the radio certification number only signifies that Industry Canada technical specifications were met.

**Passive Entry / Passive Start Module**

Land Rover, Range Rover, Jaguar .....  
 FCC ID: KOBJBG10A  
 IC: 3521-JBG10A  
 Model #: AH22-19H440 (PEPS)  
 Model #: AH22-19H440 (Passive Start ONLY)

FCC ID: KOBJBG10B

IC: 3521-JBG10B

Model #: AH22-19H440 (PEPS)

Model #: AH22-19H440 (Passive Start ONLY)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions:


- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. The term "IC:" before the radio certification number only signifies that Industry Canada technical specifications were met.

## EC Declaration of Conformity

EC Directive: 1999/5/EC  
Manufacturer: Lear Corporation  
Type Designation / FCC ID: KOBJBG10B  
Model Numbers: SE0770357, 6E0770357, 19H440, AH22-19H440, AH42-19H440-AD, AH42-19H440-AE  
Description / Intended Use: Remote Function Actuator (RFA), passive keyless entry and start system low frequency initiator  
Trademarks: Land Rover / Range Rover / Jaguar  
Applied Standards: European Commission Directive 2006/28/EC  
ETSI EN 60950  
CEPT/ERC/REC 70-03  
AS/NZS 4288  
FCC Regulations 47 CFR Part 15  
Responsible Person: Kevin Cotton  
Lear Corporation  
21557 Telegraph Road  
Southfield, Michigan 48033  
United States of America

Herby, **Lear Corporation** declares that the product referenced above is in compliance with the essential requirements of **Directive 1999/5/EC**, on the approximation of the laws of the member states relating to **Directive 1999/5/EC**.

Signed:   
Kevin Cotton, Lear Corporation

Date: 27 March 2009

## EC Declaration of Conformity

EC Directive: 1999/5/EC  
Manufacturer: Lear Corporation  
Type Designation / FCC ID: KOBJBG10A  
Model Numbers: SE0770337, 5E0770337, 19H440, AH22-19H440-AC, AH42-19H440-AD, AH22-19H440, AH42-19H440  
Description / Intended Use: Remote Function Actuator (RFA), passive keyless entry and start system low frequency initiator  
Trademarks: Land Rover / Range Rover / Jaguar  
Applied Standards: European Commission Directive 2006/28/EC  
ETSI EN 60950  
CEPT/ERC/REC 70-03  
AS/NZS 4288  
FCC Regulations 47 CFR Part 15  
Responsible Person: Kevin Cotton  
Lear Corporation  
21557 Telegraph Road  
Southfield, Michigan 48033  
United States of America

Herby, **Lear Corporation** declares that the product referenced above is in compliance with the essential requirements of **Directive 1999/5/EC**, on the approximation of the laws of the member states relating to **Directive 1999/5/EC**.

Signed:   
Kevin Cotton, Lear Corporation

Date: 27 March 2009

## EC Declaration of Conformity

EC Directive: 1999/5/EC  
 Manufacturer: Lear Corporation  
 Type Designation: SE0780127  
 Model Numbers: SE0780127, 15K602, AH42-15K602-B, AH42-15K602-BC  
 Description / Intended Use: RF Receiver (RFR), used in passive entry and passive start, remote keyless entry, and tire pressure monitoring systems  
 Trademarks: Land Rover / Range Rover / Jaguar  
 Applied Standards: European Commission Directive 2006/28/EC  
 CEPT/ERC/REC 70-03  
 ETSI EN 300 220  
 ETSI EN 300 220  
 CEPT/ERC/REC 70-03  
 AS/NZS 4268  
 Responsible Person: Kevin Cotton  
 Lear Corporation  
 21557 Telegraph Road  
 Southfield, Michigan 48033  
 United States of America

Hereby, **Lear Corporation** declares that the product referenced above is in compliance with the essential requirements of **Directive 1999/5/EC**, on the approximation of the laws of the member states relating to **Directive 1999/5/EC**.

Signed: *Kevin Cotton*  
 Kevin Cotton, Lear Corporation

Date: 27 March 2009

## EC Declaration of Conformity

EC Directive: 1999/5/EC  
 Manufacturer: Lear Corporation  
 Type Designation: 15K601  
 Model Numbers: SE0B50127, SE0B50127, 15K601-BB, AH42-15K601B, AH42-15K601B, AH42-15K601-BC, AH42-15K601-BC  
 Description / Intended Use: Passive Key (PK) / Customer Identification Device (CID), passive keyless entry system keyfob  
 Trademarks: Land Rover / Range Rover  
 Applied Standards: CEPT/ERC/REC 70-03  
 ETSI EN 60950  
 ETSI EN 300 220  
 ETSI EN 301 489  
 IEC EN 60950  
 AS/NZS 4268  
 Responsible Person: Kevin Cotton  
 Lear Corporation  
 21557 Telegraph Road  
 Southfield, Michigan 48033  
 United States of America

Hereby, **Lear Corporation** declares that the product referenced above is in compliance with the essential requirements of **Directive 1999/5/EC**, on the approximation of the laws of the member states relating to **Directive 1999/5/EC**.

Signed: *Kevin Cotton*  
 Kevin Cotton, Lear Corporation

Date: 26 March 2009



## 快特電波股份有限公司

### 低功率射頻電機型式認證證明

一、申請者：Lear Corporation

二、製造廠商：Lear Corporation

三、器材名稱：Range Rover F0B

四、廠牌/型號：Range Rover / 3E0B60227

五、發射功率（電場強度）：315MHz；84.195dBuV/m(Peak)  
315MHz

六、工作頻率：

7、發證日期：98年06月02日

八、審驗合格標樣式樣：

說明：

- 請依照下列標式樣自製標籤，標貼或印鑄於器材本證明欄處，始得販賣或公開陳列。
- 標式樣認證合格之低功率射頻電機，其型號、設計、射頻性能如有變更，應重新申請型式認證。
- 違反低功率電波輻射性電機管理辦法之規定，擅自使用或變更無線電頻率、電力非者，除依電法非規定處罰外，加處罰鍰(備註)並停止其型式認證證明或型式認證標籤。
- 違章廠商應將違章產品供日復性。
- 本型式認證證明及合格標樣係供用車者取得本證明者，本證明持有入檢閱同意書報請國家通訊傳播委員會備查，俾使他人於何處均可查閱之註行，使其符合標樣。

備註：

- 本器材符合低功率射頻電機技術規範 LP0002.3.4.2節之規定。
- 本廠經備標樣送交國家通訊傳播委員會備查，僅管本型式認證證明。
- 本器材所使用之英文大寫廠牌型號如下：  
Lear Corporation/ N/A



## 快特電波股份有限公司

### 低功率射頻電機型式認證證明

一、申請者：Lear Corporation

二、製造廠商：Lear Corporation

三、器材名稱：REA (Passive Start)

四、廠牌/型號：LEAK / 5E070337

五、發射功率（電場強度）：125KHz；61.5dBuV/m(Average)  
125KHz

六、工作頻率：

7、發證日期：98年06月02日

八、審驗合格標樣式樣：

說明：

- 請依照下列標式樣自製標籤，標貼或印鑄於器材本證明欄處，始得販賣或公開陳列。
- 標式樣認證合格之低功率射頻電機，其型號、設計、射頻性能如有變更，應重新申請型式認證。
- 違反低功率電波輻射性電機管理辦法之規定，擅自使用或變更無線電頻率、電力非者，除依電法非規定處罰外，加處罰鍰(備註)並停止其型式認證證明或型式認證標籤。
- 違章廠商應將違章產品供日復性。
- 本型式認證證明及合格標樣係供用車者取得本證明者，本證明持有入檢閱同意書報請國家通訊傳播委員會備查，俾使他人於何處均可查閱之註行，使其符合標樣。

備註：

- 本器材符合低功率射頻電機技術規範 LP0002.2.1節之規定。
- 本廠經備標樣送交國家通訊傳播委員會備查，僅管本型式認證證明。
- 本器材所使用之英文大寫廠牌型號如下：  
Lear Corporation/ N/A

**QuietTek**

**快特電波股份有限公司**  
**低功率射頻電機型式認證證明**

一、申請者：Lear Corporation  
Lear Corporation  
RFA (Passive Start & Start Module)

二、製造廠商：LEAR / 5E0770237

三、器材名稱：LEAR / 63.3dBmV/m(Average)

四、廠牌/型號：125KHz

五、發射功率 (電場強度)：125KHz

六、工作頻率：125KHz

七、發證日期：98年06月02日

八、審驗合格標識式樣：

說明：

- 請依下列標識式樣自行製標識，標識及印鑄於器材本體明顯處，如詳細圖表或公司陳列。
- 標識式認證合格之低功率射頻電機，其型號、設計、射頻性能如有變更，應重新申請型式認證。
- 違反低功率電波輻射性電機管理辦法之規定，擅自使用或變更無線電頻率、電的尋常，除依電行法規之處罰外，融證機關(備)並得禁止其型式認證證明及型式認證標識。
- 送審廠商應保留送審樣品供日後檢驗。
- 本型式認證證明及其合格標識使用權專屬取得本證明者，本證明持有入檢附同意書轉讓與家通訊傳播委員會備查後，得授權他人於同範圍同型號之器材，使用其合格標識。

備註：

- 本器材符合低功率射頻電機技術規範 LP0002.2第節之規定。
- 本廠認證標識係經國家通訊傳播委員會委託，檢發本型式認證證明。
- 本器材所使用圖定式樣無線電牌/型號如下：  
Lear Corporation / N/A

**QuietTek**

**快特電波股份有限公司**  
**低功率射頻電機型式認證證明**

一、申請者：Lear Corporation  
Lear Corporation  
Range Rover / 5E0B50227

二、製造廠商：LEAR / 84.195dBmV/m(Peak)

三、器材名稱：315MHz

四、廠牌/型號：315MHz

五、發射功率 (電場強度)：315MHz

六、工作頻率：315MHz

七、發證日期：98年06月02日

八、審驗合格標識式樣：

說明：

- 請依下列標識式樣自行製標識，標識及印鑄於器材本體明顯處，如詳細圖表或公司陳列。
- 標識式認證合格之低功率射頻電機，其型號、設計、射頻性能如有變更，應重新申請型式認證。
- 違反低功率電波輻射性電機管理辦法之規定，擅自使用或變更無線電頻率、電的尋常，除依電行法規之處罰外，融證機關(備)並得禁止其型式認證證明及型式認證標識。
- 送審廠商應保留送審樣品供日後檢驗。
- 本型式認證證明及其合格標識使用權專屬取得本證明者，本證明持有入檢附同意書轉讓與家通訊傳播委員會備查後，得授權他人於同範圍同型號之器材，使用其合格標識。

備註：

- 本器材符合低功率射頻電機技術規範 LP0002.3.4.2節之規定。
- 本廠認證標識係經國家通訊傳播委員會委託，檢發本型式認證證明。
- 本器材所使用圖定式樣無線電牌/型號如下：  
Lear Corporation / N/A



Continental Automotive GmbH - Postfach 100 931 - 93069 Regensburg

Kolke, Designer  
AOL 1800 047  
Phone +49 (0)41 700-0699  
Fax +49 (0)41 700-136699  
dignmar.kolke@continental-corporation.com

Date: July 23, 2008 Your message dated: Our Reference: Your reference:

**Declaration of Conformity in accordance with Directive 1999/5/EC (RATTE Directive)**

Manufacturer: Continental Automotive GmbH  
Address: Siemensstrasse 12  
D-93055 Regensburg  
Germany  
Product type designation: S180 052 020 A  
Intended use: Tire Pressure System

The product mentioned above complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC, when used for its intended purpose:

- Health and safety pursuant to § 3.1.a: Applied standard(s): EN 60950-1:2006
- Electromagnetic compatibility pursuant to § 3.1.b: Applied standard(s): EN 301 489-1; V1.6.1 (2005-09); EN 301 489-3; V1.4.1 (2002-08)
- Efficient use of spectrum pursuant to § 3.2: Applied standard(s): EN 300 220 -1; V2.1.1 (2006-04); EN 300 220 -2; V2.1.1 (2006-04)

The following marking applies to the above mentioned product:



Continental Automotive GmbH  
Regensburg, 2008-07-29

Signature: *Andrew Wolf*  
Name: Andrew Wolf  
Title: Director Product Group 3  
Body & Security

Continental Automotive GmbH  
Postfach 100 931  
93069 Regensburg  
Germany  
Phone +49 941 700-0  
Fax +49 941 700-0499  
Email: dsignmar.kolke@continental-corporation.com

## 快特電波股份有限公司

### 低功率射頻電機型式認證證明

一、申請者: Lear Corporation  
二、製造廠商: Lear Corporation  
三、器材名稱: Jaguar job  
四、廠牌/型號: JAGUAR / SE0B4P217  
五、發射功率 (電場強度): 315MHz; 83.225dBW/m(Peak)  
六、工作頻率: 315MHz



98 年 07 月 01 日

CC-A1091 P0830T1

七、審核日期: 98 年 07 月 01 日

八、審核合格標識式樣: 

說明:

- 請依下列標識式樣自製標籤, 標貼或印鑄於器材本體明顯處, 始得販賣或公開陳列。
- 經型式認證合格之低功率射頻電機, 其型號、設計、射頻性能如有變更, 應重新申請型式認證。
- 違反低功率電磁輻射性電機管理辦法之規定, 擅自使用或變更無型或型式認證標識, 除違反法規文規定處罰外, 檢證機關(構)應得將產品型式認證證明或型式認證標識, 予以廢止。
- 這些標識應保留至該產品項目日後終止。
- 本型式認證證明書及其合格標識僅供證明之用, 不得作為他人向該標識所屬之電信管制射頻器材審驗辦法第 15 條規定, 持有入聲稱由國際網路申請同意他人向該標識所屬之電信管制射頻器材使用型式認證標識, 並於次日起 30 天內, 應檢附「電信管制射頻器材審驗合格標識或符合性聲明標籤同意書使用須知表」送本會備查。

備註:

- 本器材符合低功率射頻電機技術規範(LP0002.3.4.2節)之規定。
- 檢證機構係經國家通訊傳播委員會委託, 核發本型式認證證明。
- 本器材使用圖文式天線, 應辦/勿辦為 Lear Corporation / N/A。

관공문서확인번호 WBSF-31G-1735-VYD

## 방송통신기기인증서

*Certificate of Broadcasting and Communication Equipment*

인증의 종류  
Certification Type  
형식등록(Type Registration)

상호 또는 식별  
Trade Name or Applicant  
LEAR CORPORATION

기기의 명칭  
Equipment Name  
복합소용백투신기(데이터전송용 부속기)

기본모델명  
Basic Model Number  
5E0B40

파생모델명  
Series Model Number

인증번호  
Certification No.  
LER-5E0B40

제조자/제조국가  
Manufacturer/Country of Origin  
Lear Automotive Electronics and Electrical/중국

형식호  
Type Identification  
LARN2-K03L433.9ZT.0.125R0.003F1D1

인증연월일  
Date of Certification  
2009년(Year) 07월(Month) 15일(Date)

기타  
Others

위 기기는 「전기통신기본법」, 「전자법」에 따라 인증의역용을 증명합니다.  
It is certified that foregoing equipment has been certificated under the Framework Act on Telecommunications and Radio Waves Act.



2009년(Year) 07월(Month) 15일(Date)

장관인  
Director General of Radio Research Laboratory  
Korea Communications Commission Republic of Korea

관공문서확인번호 NC49-1219-8T31-1E8D

## 방송통신기기인증서

*Certificate of Broadcasting and Communication Equipment*

인증의 종류  
Certification Type  
형식등록(Type Registration)

상호 또는 식별  
Trade Name or Applicant  
LEAR CORPORATION

기기의 명칭  
Equipment Name  
데이터전송용 부속기

기본모델명  
Basic Model Number  
5E0BSP127

파생모델명  
Series Model Number  
5E0B50\_5E0B60

인증번호  
Certification No.  
LER-5E0BSP127

제조자/제조국가  
Manufacturer/Country of Origin  
Lear Automotive Electronics and Electrical/중국

형식호  
Type Identification  
LARN2-K03L433.9ZT.0.125R0.003F1D1

인증연월일  
Date of Certification  
2009년(Year) 05월(Month) 29일(Date)

기타  
Others

위 기기는 「전기통신기본법」, 「전자법」에 따라 인증의역용을 증명합니다.  
It is certified that foregoing equipment has been certificated under the Framework Act on Telecommunications and Radio Waves Act.



2009년(Year) 05월(Month) 28일(Date)

장관인  
Director General of Radio Research Laboratory  
Korea Communications Commission Republic of Korea





전자통신위원회 JVC5-AS1Q-8F4C-118T

## 방송통신기기인증서

*Certificate of Broadcasting and Communication Equipment*

통신등록(Type Registration)

인증의 종류

Certification Type

상호 또는 성명

Trade Name or Applicant

기기의 명칭

Equipment Name

LEAR CORPORATION

미야 전자공업 주식회사

580770237

580770337

기본모델명

Basic Model Number

파생모델명

Series Model Number

LER-580770237

LEAR VALLS Automotive Electronics and Electrical/스페인

인증번호

Certification No

제조사/제조국가

Manufacturer/Country of Origin

LPD-K03L0.1257A1D

2009년(Year) 09월(Month) 04일(Date)

형식기호

Type Identification

인증연월일

Date of Certification

기타

Others

위 기기는 「전기통신기본법」, 「전파법」에 따라 인증되었음을 증명합니다.  
It is certified that foregoing equipment has been certificated under the Framework Act on Telecommunications and Radio Waves Act.



진과연규

Director General of Radio Research Laboratory  
Korea Communications Commission Republic of Korea



전자통신위원회 7W7B-CPN1-EW11-SUX

## 방송통신기기인증서

*Certificate of Broadcasting and Communication Equipment*

통신등록(Type Registration)

인증의 종류

Certification Type

상호 또는 성명

Trade Name or Applicant

기기의 명칭

Equipment Name

LEAR CORPORATION

미야 전자공업 주식회사

580770237

580770337

기본모델명

Basic Model Number

파생모델명

Series Model Number

LER-580770237

LEAR VALLS Automotive Electronics and Electrical/스페인

인증번호

Certification No

제조사/제조국가

Manufacturer/Country of Origin

LPD-K03L0.1257A1D

2009년(Year) 09월(Month) 04일(Date)

형식기호

Type Identification

인증연월일

Date of Certification

기타

Others

위 기기는 「전기통신기본법」, 「전파법」에 따라 인증되었음을 증명합니다.  
It is certified that foregoing equipment has been certificated under the Framework Act on Telecommunications and Radio Waves Act.



진과연규

Director General of Radio Research Laboratory  
Korea Communications Commission Republic of Korea





**Independent Communications Authority of South Africa**  
 Postal Terms: 1, D'Arrol Street, Sandton  
 Freetown: 110022, Cape Town: 2146  
 Private Bag 110022, Sandton, 2146

## Radio Equipment Type Approval Certificate

Radio Equipment Type Approval Number

TA-20090302

The Authority, in the exercise of the powers conferred upon it by section 35 (1) of the Electronic Communications Act and subject to the terms and conditions set out in this document (see overleaf), hereby issues a radio equipment type approval certificate to the company whose name and particulars are listed below.

### Company Particulars

Name : **Jiguel Land Rover SA**  
 Street Address : **Simon Vermooren Road, Silverton**  
 Telephone Number : **012 842 3374**  
 Registration Number : **012 845 1069**  
 Registration Number : **200102726807**

### Description of Apparatus

Category : **Remote Function Actuator (RFA)**  
 Model : **KOB/BC106**  
 Frequency Range : **119 – 135 kHz**  
 ITU Emission Code : **2G2D**  
 Modulation : **BPSK**  
 Power Output : **+37.7 Dbm/Am @ 3m**  
 Channel Spacing : **-**  
 Features : **-**

Only the original or a certified copy of the radio equipment type approval certificate shall be considered valid.

**Philemon Mokoete**  
 Senior Manager: Engineering & Technology

0 9 JUN 2009

Philemon Mokoete (Chairperson), Mr. Bule, T.V. Mahabane, R. Nkomo, B.B. Ntshona, P.K. Sibande, Dr. J.M. Nkomo  
 Prof. J.C.H. van Rooyen S.C., M.M. Zake (Councilors), B.K. Motlana (CEO)



**Independent Communications Authority of South Africa**  
 Postal Terms: 1, D'Arrol Street, Sandton  
 Freetown: 110022, Cape Town: 2146  
 Private Bag 110022, Sandton, 2146

## Radio Equipment Type Approval Certificate

Radio Equipment Type Approval Number

TA-20090303

The Authority, in the exercise of the powers conferred upon it by section 35 (1) of the Electronic Communications Act and subject to the terms and conditions set out in this document (see overleaf), hereby issues a radio equipment type approval certificate to the company whose name and particulars are listed below.

### Company Particulars

Name : **Jiguel Land Rover SA**  
 Street Address : **Simon Vermooren Road, Silverton**  
 Telephone Number : **012 842 3374**  
 Registration Number : **012 845 1069**  
 Registration Number : **200102726807**

### Description of Apparatus

Category : **Remote Function Actuator (RFA)**  
 Model : **KOB/LB010A**  
 Frequency Range : **119 – 135 kHz**  
 ITU Emission Code : **2G2D**  
 Modulation : **BPSK**  
 Power Output : **+46.7 Dbm/Am @ 3m**  
 Channel Spacing : **-**  
 Features : **-**

Only the original or a certified copy of the radio equipment type approval certificate shall be considered valid.

**Philemon Mokoete**  
 Senior Manager: Engineering & Technology

0 9 JUN 2009

Philemon Mokoete (Chairperson), Mr. Bule, T.V. Mahabane, R. Nkomo, B.B. Ntshona, P.K. Sibande, Dr. M.T. Sibiya  
 Prof. J.C.H. van Rooyen S.C., M.M. Zake (Councilors), B.K. Motlana (CEO)



**Independent Communications Authority of South Africa**  
 Postal Fom: 124, Ediforium Street, Sandton  
 Johannesburg 2146, South Africa

## Radio Equipment Type Approval Certificate

Radio Equipment Type Approval Number

TA-2009/034

The Authority, in the exercise of the powers conferred upon it by section 35 (1) of the Electronic Communications Act, 2005 (Act 36 of 2005), the applicable radio regulations which currently remain in force in terms of section 35 (1) of the Electronic Communications Act, 2005, hereby issues a radio equipment type approval certificate to the company whose name and particulars are listed below.

### Company Particulars

Name : Jaguar Land Rover SA  
 Address : 10000, Woodmead Road, Silverton  
 Telephone Number : 012 842 3274  
 Facsimile Number : 012 845 1005  
 Registration Number : 200102726807

### Description of Apparatus

Category : Low Frequency Initiator FET Receiver  
 Model : 433.09  
 Frequency Range : 433.09 – 434.79 MHz  
 ITU Emission Code : 73RKL1D  
 Modulation : ASK, FSK  
 Power Output : -  
 Channel Spacing : -  
 Features : -

Only the original or a certified copy of the radio equipment type approval certificate shall be considered valid.

*P. Mkhabela*  
 P. Mkhabela  
 Senior Manager: Engineering & Technology

09 JUN 2009

P. Mkhabela (Chairperson), NA Bhebe, T.V. Makhavhe, R. Muna, EB Ntombela, FK Sibanda, Dr. M.W. Sookwa.



**Independent Communications Authority of South Africa**  
 Postal Fom: 124, Ediforium Street, Sandton  
 Johannesburg 2146, South Africa

## Radio Equipment Type Approval Certificate

Radio Equipment Type Approval Number

TA-2009/035

The Authority, in the exercise of the powers conferred upon it by section 35 (1) of the Electronic Communications Act, 2005 (Act 36 of 2005), the applicable radio regulations which currently remain in force in terms of section 35 (1) of the Electronic Communications Act, 2005, hereby issues a radio equipment type approval certificate to the company whose name and particulars are listed below.

### Company Particulars

Name : Jaguar Land Rover SA  
 Address : 10000, Woodmead Road, Silverton  
 Telephone Number : 012 842 3274  
 Facsimile Number : 012 845 1005  
 Registration Number : 200102726807

### Description of Apparatus

Category : Key Fob Transmitter  
 Model : 433.09  
 Frequency Range : 433.09 MHz  
 ITU Emission Code : 73RKL1D  
 Modulation : ASK, FSK  
 Power Output : 4-6 dbm  
 Channel Spacing : -  
 Features : -

Only the original or a certified copy of the radio equipment type approval certificate shall be considered valid.

*P. Mkhabela*  
 P. Mkhabela  
 Senior Manager: Engineering & Technology

09 JUN 2009

P. Mkhabela (Chairperson), NA Bhebe, T.V. Makhavhe, R. Muna, DR Ntombela, FK Sibanda, Dr. M.W. Sookwa.  
 Prof. J.P. van Rooyen (C), BM Zwaan (C), Councilors: L. BK. Motlana (CEO)



ALPINE ELECTRONICS, INC.  
20-1 Yodome-2-chome, Machida-shi, Tokyo 192, Japan.  
Phone: (+81) 242-58-4111 Fax: (+81) 242-58-6250

## DECLARATION OF CONFORMITY

We, Alpine Electronics, Inc. of the above address, hereby declare, at our sole responsibility, that the following product conforms to the Essential Requirements of the Radio and Telecommunications Terminal Equipment Directive 1999/5/EC in accordance with the tests conducted to the appropriate requirements of the relevant standards, as listed hereinafter.

Product : Bluetooth Module  
Model Type Number : IAM 2.1 BT PWB EU  
Directive and Standards used : Radio: EN 300 338 V1.1.1: 2006/10  
EMC: EN 301 489-17 V1.3.2: 2006-04  
EN 301 489-1 V1.3.1: 2006-04  
ISO 7810: 2004  
Safety: IEC 60945 Ed.2: 2001 + Amd.1: 2005  
EN 60945: 2002 + Amd.1: 2006

Year of affixing CE marking : 2009

Signature : *S. Suzuki*  
Name : Shinichi Aizaki  
Date : November 12, 2009



*Label to be used on the following products only:*

- citizen band radio equipment
- cellular equipment
- trunk radio equipment
- spread spectrum devices
- leased channel radio equipment
- cordless telephone
- wireless security devices
- wireless microphone
- radio-control equipment
- medical & biology telemetry equipment


**REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL**  
**AGÊNCIA NACIONAL DE TELECOMUNICAÇÕES**  
**ANATEL**

**Certificado de Homologação**  
(Interativo)

Nº **0335-19-4787**  
Válido: Indefinidamente  
Emissão: 09/04/2019

**Equipamento**  
L14M DO BRASIL INC COM INTERIORES AUTOMOTIVOS LTDA  
AV. AERONÁUTICA PINTO SOARES S/N BARRO DO SAAMA  
12288-000 - CAJAPURVA - SP

**Fabricante**  
L14M CORPORATION HOLDING SPAIN S.L.U. - ELECTRICAL  
EMPRESA TECNOLÓGICA CENTRE LABORATORY, LUTER  
VALLS TABARRONA - ESPAÑA



**Tipos**  
Dispositivos de Operação por Radiofrequência - Categoria B

**Modelo(s)**  
K00L0B21A

**Serviço(s)/Aplicação**  
Radiocomunicação de Rádiofixa Restrita

**Características técnicas básicas**

Parâmetro	Valor	Unidade	Limite
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M001)	324,21	dB	200
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M002)	13,53	dB	30
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M003)	32,42	dB	200
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M004)	32,42	dB	200

**Observações**  
Na avaliação do produto devem ser observadas as condições de uso conforme estabelecido no Regulamento sobre Equipamentos de Radiocomunicação de Rádiofixa Restrita.

Constitui atipificação do produto no Brasil produzida a identificação do produto homologado, nos termos do art. 39 do Regulamento sobre Equipamentos de Radiocomunicação de Rádiofixa Restrita, desde que o mesmo seja comercializado como observar e manter as características técnicas que fundamentaram a certificação original.

As informações contidas neste certificado de homologação podem ser confirmadas no SICH - Sistema de Gestão de Homologação (www.anatel.gov.br/sich) ou por meio de contato direto com o órgão emissor do certificado (www.anatel.gov.br).

Maurício Eduardo Mendonça  
Gerente Geral de Certificação e  
Engenharia do Espectro


**REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL**  
**AGÊNCIA NACIONAL DE TELECOMUNICAÇÕES**  
**ANATEL**

**Certificado de Homologação**  
(Interativo)

Nº **0335-19-4787**  
Válido: Indefinidamente  
Emissão: 09/04/2019

**Equipamento**  
L14M AUTOMOTIVE ELECTRONICS AND ELECTRICAL PRODUCT  
RINGSIDE ROAD NO. 993 BILDING IN UDONG METRODISTRICT  
SARANG KHUANG - CAMBÓIA

**Fabricante**  
L14M AUTOMOTIVE ELECTRONICS AND ELECTRICAL PRODUCT  
RINGSIDE ROAD NO. 993 BILDING IN UDONG METRODISTRICT  
SARANG KHUANG - CAMBÓIA



**Tipos**  
Dispositivos de Operação por Rádiofixa Restrita - Categoria B

**Modelo(s)**  
K00J711A

**Serviço(s)/Aplicação**  
Radiocomunicação de Rádiofixa Restrita

**Características técnicas básicas**

Parâmetro	Valor	Unidade	Limite
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M001)	314,85	dB	200
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M002)	17,47	dB	30
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M003)	314,85	dB	200
Previsão de Interferência de Campo Eletromagnético (M004)	314,85	dB	200

**Observações**  
Emissor de SVAE, não aplicável, pois o produto oferece capacidade média inferior a 20 mW.

**Na avaliação do produto devem ser observadas as condições de uso conforme estabelecido no Regulamento sobre Equipamentos de Radiocomunicação de Rádiofixa Restrita.**

Constitui atipificação do equipamento homologado no Brasil produzida a identificação do produto homologado, nos termos do art. 39 do Regulamento sobre Equipamentos de Radiocomunicação de Rádiofixa Restrita, desde que o mesmo seja comercializado como observar e manter as características técnicas que fundamentaram a certificação original.

As informações contidas neste certificado de homologação podem ser confirmadas no SICH - Sistema de Gestão de Certificação e Homologação (www.anatel.gov.br/sich) ou por meio de contato direto com o órgão emissor do certificado (www.anatel.gov.br).

Maurício Eduardo Mendonça  
Gerente Geral de Certificação e  
Engenharia do Espectro

## A

Abblendlicht	40	Ambientebeleuchtung	45, 111
Abklemmen der Batterie	207	Anhängerkupplung	77
Abklemmen der Fahrzeugbatterie	207	Anhängerkupplungshilfe-Kamera	107
Abmessungen	219	Anhänger-Nivellierung	75
Bremspedalweg (nur China)	218	Anhänger-Stabilitätskontrolle	76
Pedalweg (nur China)	218	Anlegen der Sicherheitsgurte	25
Radfluchtdata (nur China)	218	Anmelden eines Telefons	146
Abschleppbergung	242	Anschließen von Zusatzgeräten	127
Abschleppen	241	Anschluss für Zusatzgeräte	127
Abschleppen mit Transporter	241	Arabische Navigation	157
Abschleppen im Gelände	242	Armaturenbrett	274
Abschleppen mit Transporter	241	Audio	
Abschleppen zur Bergung	241	CD	125
Abschleppösen		Tragbare Audiogeräte	126
Abschleppösen vorn und hinten	241	TV-Bedienelemente	129
Abstellen des Motors		Audio (Standard)	
Während der Fahrt	81	Bedienelemente	164
ABS-Warnleuchte	87	CD auswerfen	164
Adaptive Fahrdynamik	94	CD laden	164
AFS	42	Einstellungen	164
Airbags	35	Lautstärke	164
Auslösung	38	Modusauswahl	164
Bestandteile	35	Suche vor/Suche zurück	164
Deaktivieren	37	Audio (Standard) Übersicht	164
Funktion	35	Audio-/Videosystem (Touchscreen)	
Wartung	184	Bedienelemente	112
Airbag-Servicehinweise	38	CD/DVD-Bedienung	112
Airbag-Warnleuchte	38	Einstellungen	112
Aktives Kurvenlichtsystem (AFS)	42	Lautstärke	112
Aktivierung der Spracherkennung	140	Modusauswahl	112
Alarmanlage	15	Suche vorwärts/zurück	112
Ausschalten	4	Übersicht	112
Deaktivieren bei Auslösung	8	Audiosystem	
Deaktivierung	4	Balance	114
Einschaltbestätigung	12	Bedienung über den Touchscreen	109
Einschalten	12	DAB-Radio	120
Neigungssensor	15	Einstellungen	114
Alarmanlage ausschalten		Klang	114
Alarmanlage bei Auslösung		Überblendregelung	114
deaktivieren	8	Audiosystem (Standard)	
Smart-Key - Störung	7	iPod	174
		Tragbare Audiogeräte	174
		USB-Geräte	174

# Stichwortverzeichnis

- Aufrechterhalten der Bremskraft beim
  - Anfahren am Berg . . . . . 99
- Aufzeichnung von Daten . . . . . 185, 244
- Aufzeichnung von Ereignisdaten . . . . . 244
- Ausschaltverzögerung (Scheinwerfer) . . . . . 41
- Austausch der Scheibenwischerblätter . . . . . 192
- Auswahl der Dual-View-Anzeige . . . . . 133
- Außenspiegel . . . . . 51
  - Automatische Spiegelparkhilfe . . . . . 52
  - Einstellen und Einklappen . . . . . 51
- Außentemperatur . . . . . 59
- Automatikgetriebe
  - Automatikbetrieb . . . . . 84
- Automatische Klimaregelung . . . . . 66
  - Bedienelemente . . . . . 66
- B**
- Batterie
  - Warnsymbole . . . . . 204
  - Wechseln . . . . . 207
- Batteriepflege . . . . . 204
- Becherhalter . . . . . 71
- Beginn der Routenführung . . . . . 153
- Begrenzungsleuchten . . . . . 40
- Beheizte Spiegel . . . . . 52
- Behindertengerechter Umbau . . . . . 184
  - Sicherheit der Fahrzeuginsassen . . . . . 38
- Beifahrerairbag
  - Deaktivieren . . . . . 37
- Beleuchtung . . . . . 40
  - Außen . . . . . 40
  - Nebelscheinwerfer . . . . . 40
- Beleuchtungssteuerung
  - Scheinwerfer-Ausschaltverzögerung . . . . . 41
- Beltminder . . . . . 28
- Belüftung . . . . . 66
- Bergabfahrkontrolle . . . . . 98
  - Funktion . . . . . 98
- Bergabfahrkontrolle (HDC) . . . . . 98
- Berganfahrasistent . . . . . 96
- Berganfahrlilfe . . . . . 99
- Bergung durch Abschleppen . . . . . 242
- Bildschirmsymbole . . . . . 109
- Bluetooth . . . . . 143
  - Anmelden eines Mediengerätes . . . . . 127
  - Anmelden eines Telefons . . . . . 146
  - Anschließen eines Mediengerätes . . . . . 127
  - Audiogeräte . . . . . 126, 174
  - Kompatibilität . . . . . 143
  - Verbinden eines Telefons . . . . . 146
- Bluetooth (Standard-Audiosystem) . . . . . 176
  - Kompatibilität . . . . . 175
- Bordcomputer . . . . . 60
  - Ändern der Anzeige . . . . . 60
  - Durchschnittlicher Kraftstoffverbrauch . . . . . 60
  - Durchschnittsgeschwindigkeit . . . . . 60
  - ML-km (auch Meilen-Liter) . . . . . 61
  - Reichweite . . . . . 61
  - Tageskilometerstand . . . . . 61
  - Wartungsintervallanzeige . . . . . 61
- Bremsen
  - Bremsen an steilen Hängen . . . . . 87
  - Pedalweg (nur China) . . . . . 218
  - Wichtige Information . . . . . 87
- Bremsflüssigkeit
  - Nachfüllen . . . . . 203
- C**
- CD . . . . . 125
  - Bedienelemente . . . . . 123
  - Bedienung des Touchscreens . . . . . 123
  - Laden . . . . . 125
  - MP3-Wiedergabe . . . . . 125
  - Titelliste . . . . . 123
  - Überspringen/Durchsuchen . . . . . 123
  - Unterstützte Formate . . . . . 125
  - Virtueller Player . . . . . 125
  - Virtueller Speicher . . . . . 123
  - Wiedergabe . . . . . 123
  - Wiederholen . . . . . 123
  - Zufallswiedergabe . . . . . 123
- CD (Standard)
  - auswerfen . . . . . 164

Bedienelemente . . . . .	172	Drehzahlmesser . . . . .	59
einlegen . . . . .	164	Dual-View	
MP3-Dateien . . . . .	172	Kopfhörer . . . . .	135
Titelliste . . . . .	172	Dual-View-Anzeige . . . . .	133
Überspringen/Durchsuchen . . . . .	172	Dual-View-Anzeige auswählen . . . . .	133
Wiedergabe . . . . .	172	Dual-View-Bildschirm	
Wiederholen . . . . .	172	Bedienmenü . . . . .	134
Zufällige Wiedergabe . . . . .	172	DVD	
CD/DVD		Bedienelemente . . . . .	131
Auswerfen . . . . .	112	Disks . . . . .	125
Einlegen . . . . .	112	Unterstützte Formate . . . . .	125
CO <sub>2</sub> -Ausstoß . . . . .	91		
<b>D</b>		<b>E</b>	
DAB		ECO-Taste . . . . .	82
Automatische Einstellung . . . . .	120	Einbau eines Isofix-Kinderrückhalte-	
Bedienelemente . . . . .	120	systems . . . . .	33
Bedienung des Touchscreens . . . . .	120	Einbaulage der Airbag-Hinweisschilder . . . . .	245
Einstellungen . . . . .	120	Einbaulage der Sender . . . . .	221
Empfang . . . . .	122	Einbaulage der Sicherungskästen . . . . .	208
Ensembles . . . . .	122	Einbaulage der Warnschilder . . . . .	245
Frequenzbandauswahl . . . . .	120	Einbaulage der Warnschilder für die	
Hinweise . . . . .	120	Fahrzeugidentifikationsnummer	
Kanalliste . . . . .	120	(VIN) . . . . .	245
Radio . . . . .	120	Einbaulage des Reifendruckschildes . . . . .	245
Senderinformationen . . . . .	120	Einbaulage des Schilds mit dem	
Senderspeichertasten . . . . .	120	Fahrzeugherstelungsdatum . . . . .	245
Sendersuche vorwärts/zurück . . . . .	120	Einfachverriegelung . . . . .	12
Text . . . . .	120	Einnehmen der richtigen Sitzhaltung . . . . .	19
Unterkanäle . . . . .	120	Einparkhilfe	
Dachgepäckträger . . . . .	73	Freihändiges Parken . . . . .	100
Fahrzeugstabilität . . . . .	73	Funktionsprinzip . . . . .	100, 104
Maximale Last . . . . .	73	Gespannbetrieb . . . . .	76, 105
Deaktivieren des Beifahrerairbags . . . . .	37	Parallelparken . . . . .	100
Die Einparkhilfe verwenden		Pflege der Sensoren . . . . .	193
Systemfehler . . . . .	105	Reinigung der Sensoren . . . . .	193
Die Zündung einschalten . . . . .	80	Rückfahrkamera . . . . .	105
Diesel-Fehlbetankungssicherung . . . . .	180	Einschalten der Zündung . . . . .	80
Digitalradio . . . . .	120	Einstellungen . . . . .	59
Doppelverriegelung . . . . .	12	Einzelpunkteinstieg . . . . .	6
DPF-Regeneration . . . . .	83	Elektrisch betriebene Heckklappe	
		Bedienung . . . . .	9
		Größe der Öffnung . . . . .	76



# Stichwortverzeichnis

Im Anhängerbetrieb . . . . .	76	Fernlicht-Assistent . . . . .	41
Öffnungshöhe . . . . .	10	Fernseher	
Elektrisch verstellbare Sitze . . . . .	18	Auswählen von Sendern . . . . .	129
Sitzlehnenneigung . . . . .	21	Bedienelemente . . . . .	129
Elektrische Fensterheber		Bedienelemente in der	
Sicherheitsschließfunktion aufheben . . .	50	Vollbildanzeige . . . . .	130, 132
Zurücksetzen der Fenster . . . . .	50	Bedienung des Touchscreens . . . . .	129
Elektronische Bremskraftverteilung		Digital-/Analogauswahl . . . . .	129
(EBD) . . . . .	88	Kanalliste . . . . .	129
Empfohlene Anhängelast . . . . .	75	Suchlauffunktion nach oben/nach	
Entriegeln mit Keyless Entry . . . . .	7	unten . . . . .	129
Ergänzendes Rückhaltesystem (SRS) . . . .	35	Voreingestellte Sender . . . . .	129
Ersatzreifen . . . . .	233	Flachstellen . . . . .	234
Ethanol-Kraftstoff		Fliegender Neustart . . . . .	81
Nur Brasilien . . . . .	178	Flüssigkeiten	
<b>F</b>		Bremsflüssigkeit nachfüllen . . . . .	203
Fahren nach einer Kollision . . . . .	244	Kupplungsflüssigkeit nachfüllen . . . . .	203
Vor dem Starten oder Losfahren . . . . .	244	Motorkühlmittel nachfüllen . . . . .	200
Fahrzeuggatterie		Motoröl nachfüllen . . . . .	199
Austauschen		Scheibenwaschflüssigkeit	
Abklemmen . . . . .	207	nachfüllen . . . . .	203
Fahrzeuggatterie wechseln . . . . .	207	Fond-Medien . . . . .	136
Austauschbatterien . . . . .	207	Ein Videogerät anschließen . . . . .	137
Auswirkungen des Abklemmens . . . . .	207	Fernbedienung . . . . .	138
Fahrzeugbergung		Kopfhörer . . . . .	139
Gelände . . . . .	242	Fond-Multimediasystem	
Fahrzeugeinstellungen . . . . .	59	Fernbedienung . . . . .	138
Fahrzeuginformations- und		Fond-Multimediasystem (RSE) . . . . .	136
Einstellungsmenü . . . . .	59	Füllmengen . . . . .	217
Fenster . . . . .	49	Funkzulassungen . . . . .	246
Bedienung . . . . .	49	Konformitätserklärungen . . . . .	246
Fenstersperrschalter . . . . .	49	<b>G</b>	
Resonanz . . . . .	50	Garagentoröffner . . . . .	56
Schiebedach-Sonnenblende . . . . .	49	Geräte mit Rollcodes . . . . .	57
Sicherheitsschließfunktion . . . . .	50	Informationen und Hilfe . . . . .	58
Fernbedienung		Löschen aller Programmierungen . . . . .	57
Batteriewechsel . . . . .	11	Neuprogrammierung einer einzelnen	
Entriegeln . . . . .	4	Garagentoröffnertaste . . . . .	57
Pflege . . . . .	11	Programmierung . . . . .	56
Fernbedienung verwenden		Gefälle-Beschleunigungssteuerung . . . . .	96
Verriegelung . . . . .	12		

Geländefahrten		
Waten	96	
Geländenavigation	159	
Gepäckverankerungen	74	
Geschwindigkeitsregelung	90	
Automatisches Abschalten	91	
Einstellen der Geschwindigkeit	90	
Stornieren	90	
Wiederaufnahmen einer eingestellten Geschwindigkeit	91	
Geschwindigkeitsregelung verwenden		
Aussetzen	91	
Einschalten	90	
Geschwindigkeit erhöhen	90	
Geschwindigkeit verringern	90	
<b>GESCHWINDIGKEITSREGELUNGS-</b>		
<b>ECO-DATEN</b>	91	
Gespanntrieb	75	
Anhänger-Nivellierung	75	
Elektrische Anschlüsse	76	
Gewichte	75	
Heckklappenöffnung	76	
Optionen für den Anhängerkupplungs-Kugelkopf	77	
Tipps	75	
Wichtige Kontrollen	75	
<b>Getriebe</b>		
CommandShift-Modus	85	
Fahrmodus	85	
Fehler	86	
Kickdown	85	
Leerlauf	85	
Rückwärtsgang	85	
Sportmodus	85	
Störung	86	
Wählknopf	86	
Wählknopf fährt nicht aus	86	
Gewichte	218	
Glühlampe wechseln	186	
Glühlampenspezifikationen	220	
Glühlampenwechsel	186	
Xenon-Leuchte	186	
<b>H</b>		
Haltegurte	33	
HDC verwenden	98	
HDC auswählen	98	
Heckklappe		
Bedienung	8	
Elektrisch	8	
Manuell	8	
Öffnungshöhe	10	
Programmierte Öffnungshöhe	10	
Heckscheibenwaschanlage	48	
Heckscheibenwischer	48	
Heimadresse	155	
Heizung	66	
Herausnehmen des Reserverads	238	
Hinterer Laderaum	73	
HomeLink		
Garagentoröffner	56	
Geräte mit Rollcodes	57	
Informationen und Hilfe	58	
Löschen aller Programmierungen	57	
Neuprogrammierung einer einzelnen Garagentoröffnertaste	57	
Programmierung	56	
<b>I</b>		
Informationsdisplay	59, 60	
Informationsmeldungen	60	
Infotainment		
Navigation		
Arabische Navigation	157	
Heimadresse	155	
Innenbeleuchtung	44	
Innenbeleuchtung hinten	44	
Innenspiegel	52	
Abblendautomatik	52	
Manuelles Abblenden	52	
Instrumentengruppe Übersicht	59	
iPod-Anschluss	126, 127, 174	
Isofix-Kindersitz		
Einbau	33	

# Stichwortverzeichnis

Isofix-Kindersitze . . . . .	31
Isofix-Verankerungen . . . . .	31
Einbau . . . . .	33

## K

Kamerasysteme	
Anhängerkupplungshilfe . . . . .	107
Surround-Kameras . . . . .	106
Kartendaten . . . . .	149
Keyless Entry . . . . .	7
Kindersicherungen . . . . .	25
Kindersitze . . . . .	29
Anbringen der Haltegurte . . . . .	34
Checkliste . . . . .	31
Empfohlene Sitze . . . . .	31
Haltegurte . . . . .	33
Haltegurtverankerungen . . . . .	33
Isofix-Einbau . . . . .	33
Isofix-Verankerungen . . . . .	31
Positionierung . . . . .	30
Sicherheit . . . . .	31
Verankerungen . . . . .	31
Kindersitzerhöhung . . . . .	32
Klangeinstellung . . . . .	165
Klimaanlage . . . . .	66
Wasseransammlungen . . . . .	67
Klimaanlagen-Zeitsteuerung . . . . .	68
Fernbedienung . . . . .	70
Fernbedienungsbatterien . . . . .	70
Über den Touchscreen . . . . .	68
Über die Fernbedienung . . . . .	68
Kofferraum . . . . .	73
KomfortEinstieg und -ausstieg . . . . .	20
Komfortschließung . . . . .	13
Schlüssellose Verriegelung . . . . .	14
Kopfstützen	
Integriert . . . . .	23
Rücksitze . . . . .	23
Vordersitze . . . . .	23
Kraftstoffanzeige . . . . .	59
Kraftstoffbetriebene Zusatzheizung . . . . .	67

Fernbedienung . . . . .	70
Kraftstoffqualität . . . . .	178
Benzinmotoren . . . . .	178
Dieselmotoren . . . . .	179
Ethanol . . . . .	178
Ethanol - Brasilien . . . . .	178
Methanol . . . . .	178
Modifiziertes Benzin . . . . .	179
MTBE . . . . .	179
Oktanzahl . . . . .	178
Schwefelgehalt . . . . .	179
Kraftstoffspezifikation . . . . .	181
Kraftstoffverbrauch . . . . .	182
Kupplung	
Pedalweg (nur China) . . . . .	218
Kupplungsflüssigkeit	
Nachfüllen . . . . .	203

## L

Lack	
Reparieren von Lackschäden . . . . .	196
Lautstärkeregelung	
Automatische Lautstärkeregelung (AVC) . . . . .	165
Lautstärkevoreinstellungen . . . . .	110
LED-Innenbeleuchtung . . . . .	45
Lenkrad	
Beheizt . . . . .	39
Position einstellen . . . . .	39
Telefonbedienelemente . . . . .	144
Lenkradheizung . . . . .	39
Lenkradschloss . . . . .	8
Leuchten . . . . .	40
Abblendlicht . . . . .	40
Aktives Kurvenlicht (AFS) . . . . .	42
Außen . . . . .	40
Begrenzungsleuchten . . . . .	40
Fernlicht-Assistent . . . . .	41
Scheinwerfer . . . . .	40
Scheinwerfer-	
Ausschaltverzögerung . . . . .	40, 41

Sensorgesteuertes Fahrlichtsystem . . . . .	40	Heimadresse . . . . .	155
Leuchtweitenregulierung . . . . .	42	SoZ-Suche . . . . .	157
Halogenscheinwerfer . . . . .	42	Navigation im Gelände	
Lizenzinformationen		Eine gespeicherte Route verwenden . . .	159
DivX . . . . .	115	Kompassansicht . . . . .	160
Dolby . . . . .	115	Neue Route . . . . .	159
DTS . . . . .	115	Routenoptionen . . . . .	159
Gracenote . . . . .	115	Navigationssystem	
<b>M</b>		Bedienelemente . . . . .	150
Manuell einstellbare Sitze . . . . .	17	Beginn der Zielführung . . . . .	153
Media-Hub (Tragbare Mediengeräte) . . . . .	174	Bildschirmmodi . . . . .	152
Mediengeräteanschluss (Standard-		Digitalisiertes Gebiet . . . . .	149
Audiosystem) . . . . .	174	Ein Ziel festlegen . . . . .	152
Mehrpunkteinstieg . . . . .	6	Einfache Route . . . . .	154
Meldungen . . . . .	60	Einschalten . . . . .	149
Menü		Gelände . . . . .	159
Touchscreen . . . . .	108	Geteilter Kartenbildschirm . . . . .	151
Motor		Hauptmenü . . . . .	150
fliegender Neustart . . . . .	81	Kartendaten . . . . .	149
Motor abstellen		Koordinaten . . . . .	155
Während der Fahrt . . . . .	81	Notfallsuche . . . . .	155
Motor abwürgen . . . . .	83	Postleitzahlsuche . . . . .	155
Motor springt nicht an . . . . .	81	Route lernen . . . . .	154
Motor starten . . . . .	80	Sonderziele . . . . .	154, 156
Motor springt nicht an . . . . .	80	Sprachführung abbrechen . . . . .	154
Motorhaubenverriegelung . . . . .	197	Standorte der Vertragspartner . . . . .	156
Motorraum-Übersicht . . . . .	198	Suchgebiet . . . . .	152
Motorspezifikationen . . . . .	216	Verkehrsfunkkanal (TMC) . . . . .	157
MP3 . . . . .	125	Symbole . . . . .	158
Multimedia		Neigungssensor . . . . .	15
Navigation		Niedriger Kraftstoffstand . . . . .	180
Arabische Navigation . . . . .	157	Notbremssystem (EBA) . . . . .	87
Heimadresse . . . . .	155	<b>O</b>	
<b>N</b>		Öffnen und Schließen der Motorhaube . . .	197
Nachrichtensendungen . . . . .	119	Ösorte . . . . .	200
Navigation		Optionen für den Anhängerkupplungs-	
Abbrechen der Routenführung . . . . .	154	Kugelkopf . . . . .	77
Arabische Navigation . . . . .	157	<b>P</b>	
Favoriten . . . . .	154	Panoramadach-Sonnenblende . . . . .	49

# Stichwortverzeichnis

Parkbremse	
Betätigen	88
Lösen	88
Parknschenerkennung	
Systemfehler	103
Polsterpflege	194
Prüfung der Brems- und Kupplungsflüssigkeiten	201
Prüfung des Kühlmittelstands	200
Prüfung des Motorkühlmittels	
Kühlmittelstand prüfen	200
Nachfüllen	200
Prüfung des Motorölstands	199
Nachfüllen	199
Ölspezifikation	200
Ölstand prüfen	199
Prüfung des Ölstands	199
Prüfung des Scheibenwaschflüs- sigkeitsstands	203
Nachfüllen	203

## R

### Räder

Radfluchtdaten (nur China)	218
Reinigung	194
Räder und Reifen	
Ersatz	233
Technische Spezifikationen	220
Winterreifen	234

### Radio

Alternative Frequenzen (AF)	119
Automatische Speicherung	118
Bedienelemente	118
DAB	120
Einstellungen	118
Erweiterung durch andere Sender (EON)	119
Frequenzbandauswahl	118
Nachrichtensendungen	119
Radiodatensystem (RDS)	119
Regionalisierung (REG)	119

Senderliste	118
Senderspeichertasten	118
Sendersuche vorwärts/zurück	118
Text	118
Verkehrsmeldungen	118, 119
Verwendung des Touchscreens	118
Radio (Standard)	
Anzeigesprache	166
Automatische Speicherung	166
Bedienelemente	166
Einstellungen	166
Frequenzbandauswahl	166
RDS	166
Regionalisierung	166
Senderspeichertasten	166
Sendersuche vorwärts/zurück	166
Uhreinstellung	166
Verkehrsmeldungen	166
Radkeile	238
Radmuttern	
Sichern	238
Radmutternsicherungen	238
Radwechsel	239
Notrad	238
Radkeile	238
Radmutternsicherungen	238
Sicherheitshinweise zum Radwechsel	239
Sicherheitsprobleme	237
Werkzeugsatz	237
Regeneration des Diesel-Partikelfilters	83
Regensensor	47
Reifen	
Druckausgleich bei hohen Temperaturen	235
Druckausgleich bei Temperaturänderungen	235
Erklärung für Indien	235
Ersatz	233
Flachstellen	234
Geschwindigkeitskategorie	230

Reifendruckschild .....	233	Touchscreen .....	195
Reifenschäden .....	233	Tuch und Stoff .....	194
Reifenventile .....	233	Unterboden .....	193
Schneeketten verwenden .....	235, 236	Routenführung bei Geländefahrten .....	95
TPM-Fülldruckausgleich .....	235	RSE	
Traktionshilfen verwenden .....	235, 236	Bedienbildschirm .....	136
Winter .....	234	Einführung .....	136
Zeitbedingte Abnutzung .....	234	Einstellungen .....	137
Reifendrucke .....	231	Fernbedienung .....	138
245/45 R20-Reifen .....	231	Rückfahrkamera .....	105
Kontrollieren .....	231	Rückhaltesysteme .....	29
Reifendrucküberwachungssystem		Rücksitze	
(TPMS) .....	222	Kopfstützen .....	23
Reifenkennzeichnungen .....	229	Umklappen .....	22
Reifenpflege .....	230	Rückspiegel .....	51
Reifenreparatursatz .....	224	<b>S</b>	
Land Rover-Reifenreparatursatz .....	225	Sagen, was Sie sehen .....	140
Prüfen des Reifendrucks nach einer		Satellitennavigation	
Reparatur .....	227	Abbrechen der Routenführung .....	154
Sicherheitshinweise zum Land Rover-		Arabische Navigation .....	157
Reifenreparatursatz .....	224	Heimadresse .....	155
Verwenden des Land Rover-		SoZ-Suche .....	157
Reifenreparatursatzes .....	226	Schadstoffbegrenzungssystem .....	185
Reifenwechsel		Schaltanzeige .....	86
TPM-Systemventil .....	223	Schaltgetriebe .....	86
Reinigung		Scheibenheizungen .....	66
Airbagmodulabdeckungen .....	195	Scheibenwischer .....	46
Audiosystem .....	195	Einmaliges Wischen .....	46
Außen .....	193	Geschwindigkeitsabhängig .....	47
Glasflächen .....	194	Heckscheibe .....	48
Heckscheibe .....	194	Nachwischen .....	47
Innen .....	194	Regensensor .....	47
Instrumententafel .....	195	Wischerfunktion .....	46
Lederpflege .....	194	Scheibenwischerblätter austauschen .....	192
Matten .....	195	Scheibenwischererkennung .....	42
mit Terpentinersatz .....	193	Scheinwerfer .....	40
Nach Geländefahrten .....	193	Ablendlicht .....	40
Räder .....	194	Aktives Kurvenlicht (AFS) .....	42
Sensoren .....	193	Ausschaltverzögerung .....	40, 41
Sicherheitsgurte .....	195	Fahren im Ausland .....	42
Teppiche .....	195		

# Stichwortverzeichnis

Fernlicht-Assistent . . . . .	41	Motorraum . . . . .	210
Kondenswasser in der Streuscheibe . . . . .	42	Sicherungen im Fahrgastraum . . . . .	211
Sensorgesteuertes Fahrlichtsystem . . . . .	40	Sicherungen im Kofferraum . . . . .	215
Scheinwerferwaschanlage . . . . .	47	Wechsel . . . . .	209
Schiebedach-Sonnenblende . . . . .	49	Wechseln . . . . .	209
Schild mit dem Fahrzeugherstel- lungsdatum . . . . .	245	Zugang . . . . .	208
Schlösser		Sicherungsdatentabelle	
Smart Key-Batterie wechseln . . . . .	11	Sicherungskasten im Fahrgastraum . . . . .	211
Schlüssellose Verriegelung . . . . .	14	Sicherungskasten im Kofferraum . . . . .	215
Schmiermittel und		Sicherungskasten im Motorraum . . . . .	210
Betriebsflüssigkeiten . . . . .	216	Sicherungswechsel . . . . .	209
Schneeketten . . . . .	235, 236	Sitze	
TPM-Fülldruckausgleich . . . . .	235	Kindersitze . . . . .	29
Sensorgesteuertes Fahrlichtsystem . . . . .	40	Sitze mit Positionsspeicher	
Scheibenwischererkennung . . . . .	42	Beifahrersitz eines Coupe-Modells . . . . .	20
Service-Intervall-Anzeige . . . . .	61	Komforteinstieg und -ausstieg . . . . .	20
Sicherheit		Vordersitzpositionen . . . . .	20
Airbags . . . . .	35	Sitzheizungen . . . . .	66
Kindersicherungen . . . . .	25	Smart Key	
Kindersitze . . . . .	29	Batteriewechsel . . . . .	11
Checkliste . . . . .	31	Entriegeln . . . . .	4
Telefon verwenden . . . . .	143, 175	Pflege . . . . .	11
Überprüfungen der Sicherheitsgurte . . . . .	27	Smart Key verwenden	
Sicherheit der Fahrzeuginsassen		Verriegelung . . . . .	12
Behindertengerechter Umbau . . . . .	38	SoZ (Sonderziele)	
Sicherheitsgurt		Suche . . . . .	157
Während der Schwangerschaft . . . . .	25	SoZ-Sprachbefehle . . . . .	141
Sicherheitsgurt nicht angelegt		Sperrmodus . . . . .	111
. . . . .	28	Aktivieren . . . . .	15, 111
Sicherheitsgurte		Deaktivieren . . . . .	8, 111
Anlegen eines Sicherheitsgurts . . . . .	25	PIN-Eingabe . . . . .	111
Beltminder . . . . .	28	Spiegel	
Höheneinstellung . . . . .	25	Außen . . . . .	51
Lösen eines Sicherheitsgurts . . . . .	25	Automatische Spiegelparkhilfe . . . . .	52
Sicherheit . . . . .	27	Automatisches elektrisches	
Sicherheitsüberprüfungen . . . . .	27	Einklappen . . . . .	52
Während der Schwangerschaft . . . . .	25	Bedienung . . . . .	51
Warnleuchte . . . . .	28	Elektrisches Einklappen . . . . .	51
Sicherheitshinweise zum Radwechsel . . . . .	237	Totwinkel-Assistent . . . . .	54
Sicherungen . . . . .	208	Sprachbefehle	
Einbaulage der Sicherungskästen . . . . .	208	SoZ . . . . .	141

Erkennen einer bestimmten Stimme	110
Erkennen eines bestimmten Akzents	110
Systemtraining	110
Sprachsteuerung	140
Bedienungsanleitung	141
Benutzererkennung	141
Hilfemodus	140
Lernprogramm	141
Liste der Anweisungen	140
Spracherkennung	141
Sprachwahlen	141
Sprechtaste	140
Training	141
SRS (Ergänzendes Rückhaltesystem)	35
Stabilitätskontrolle	92
Adaptive Fahrodynamik	94
Stabilitätskontrolle verwenden	92
Deaktivieren	92
DSC (Dynamische Stabilitätskontrolle)	92
Erneut aktivieren	92
Starten des Motors	80
Motor springt nicht an	80
Starten eines Benzinmotors	80
Starten	80
Starten eines Dieselmotors	80
Schaltgetriebe	80
Starthilfe	205
Starthilfekabel verwenden	205
Startmenü	108
Startprobleme	81
Staufächer	71
Stopp-/Start	
Probleme	82
Stopp/Start	82
Deaktivieren	82
Surround-Kamerasystem	106
Kamerareinstellung	106
Nahbereichsansicht	106
Sonderansichten	106

<b>T</b>	
Tachometer	59
Tageskilometerzähler	59
Tagfahrlicht	40
Tanken	180
Diesel-Fehlbetankungssicherung	180
Einfüllstutzen	180
Kraftstoffspezifikation	181
Tankinhalt	181
Tankinhalt	181
Tankklappe	180
Technische Spezifikationen	
Füllmengen	217
Kraftstoffspezifikation	181
Kraftstoffverbrauch	182
Motordaten	216
Schmiermittel und Betriebsflüssigkeiten	216
Telefon	143, 145
Allgemeine Informationen	143
Anmelden	146
Bedienelemente	144, 145
Bedienen über den Touchscreen	145
Beenden eines Anrufs	145
Bluetooth	143
Gesprächslautstärke	147
Gesprächsumleitung	145
Herstellen einer Verbindung	145
Kompatibilität	143
Letzte 10 Optionen	148
Sicherheit	143, 175
Status	145
Telefonbuch	147
Touchscreensymbole	147
Verbinden	146
Voicemail-Funktion	145
Wählen	145, 147
Wechseln des Telefons	147
Telefon (Standard-Audiosystem)	176
Allgemeine Informationen	176
Anruf annehmen	177



# Stichwortverzeichnis

Anruf beenden	177	Sprachen-Einstellungen	110
Anruf zurückweisen	177	Startmenü	108, 109
Anruflautstärke	177	Systemeinstellungen	110
Bluetooth	176	Telefonbedienelemente	145
Kompatibilität	175	Telefonsymbole	147
Mobiltelefon anschließen	177	Verbinden eines Telefons	146
Telefonieren	177	Video-Medien-Bedienelemente	131
Wählen	177	TPM-System	
Telefonanruf annehmen	177	Fülldruckausgleich mit Schneeketten	235
Telefonanruf zurückweisen	177	TPM-System (Reifendruck-	
Telefonbuch	147	Kontrollsystem)	
Telefongespräch beenden	177	Austauschsensoren	223
Temperaturanzeige	59	TPM-Systemmeldungen	222
Terrain Response verwenden	95	Tragbare Audiogeräte	126
Aufhebungsoptionen	96	Anschlüsse	126
Vor Geländefahrten	95	Wiedergabe mit einem Gerät	126
Terrain Response-System		Tragbare Audiogeräte (Standard)	174
Bedienelemente	95	Anschlüsse	174
Totwinkel-Assistent		Bluetooth	174
Sensorblockierung	55	Tragbare Mediengeräte	126, 174
Systemfehler	55	Anschließen eines Bluetooth-	
Totwinkel-Überwachung	54	Gerätes	127
Touchscreen	108	Anschlüsse	126, 174
Aktivieren des Sperrmodus	15, 111	Bluetooth	127
Ambientebeleuchtung	108	Wiedergabe mit einem Bluetooth-	
Anmelden eines Telefons	146	Gerät	127
Audio-Bedienelemente	109	Tragbares Mediengerät	
Bedienen des Touchscreens	109	anschließen	127, 174
Bildschirmeinstellungen	109	Traktionshilfen	235, 236
Bildschirmsymbole	109	Traktionskontrolle	93
CD-Bedienelemente	123	Transportieren von Lasten	73
DAB-Bedienelemente	120	Türschlösser	15
Deaktivieren des Sperrmodus	8, 111	Einzelpunkteinstieg	6
Dual-View	133	Entriegeln	4
Einblendfenster	109	Keyless Entry	7
Einrichtung	109	Komforteinstieg	6
Fernseherbedienelemente	129	Mehrpunkteinstieg	6
Pflege	111	TV	129
Radiobedienelemente	118	TV-Betrieb mit Dual-View-	
Sonderfunktionen	111	Anzeige	134, 135
Spracheinstellungen	110		

## U

Uhr	59, 110
Uhreinstellung	
Standard-Audiosystem	166
Umluft	66
USB-Anschluss	127
USB-Geräte	126
USB-Geräte (Standard-Audiosystem)	174
USB-Videodateien	125

## V

Ver- und Entriegeln	
Aus dem Fahrzeuginnenraum	15
Bestätigung	12
Sperrmodus	
Aktivieren	15
Deaktivieren	8
Verbinden eines Telefons	146
Verkehrsmeldungen	119
Verriegeln	
Kindersicherungen	25
Verriegelung	
Komfortschließung	13
Schlüssellose Komfortschließung	14
Schlüssellose Verriegelung	14
Sperrmodus	111
Verriegelungsfehler	13
Wegfahr-Türverriegelung	15
Verwenden der Traktionskontrolle	93
Elektronische Traktionskontrolle (ETC)	93
Verzurrpunkte	74
Video-Medien-Player	
Bedienelemente	131
Einstellungen	131
GEHE ZU	131
Tools	131
Untertitel	131
Winkel	131
Voicemail-Funktion	145
Vordersitze	

Elektrisch verstellbar	18
Kopfstützen	23
Korrekte Einstellung	19
Manuell einstellbar	17
Sitze mit Positionsspeicher	20
Vorsichtsmaßnahmen	178

## W

Wagenwäsche	193
Wählknopf	84
WÄHLVORGANG	177
Warnblinkanlage	43
Warnleuchten	62
Sicherheitsgurt	28
Statusprüfung bei Einschalten der Zündung	62
Systemstatus	62
Vorrangige Warnmeldungen	62
Zweitrangige Warnmeldungen	62
Warnmeldungen	60
Wartung	
Airbagsystem	184
Allgemeine Informationen	183
Bremsflüssigkeit nachfüllen	203
Dynamometertests	184
Erschwerte Bedingungen	183
Fahrzeugeigentümer	183
Intervallanzeige	61
Kupplungsflüssigkeit nachfüllen	203
Motorkühlmittel nachfüllen	200
Motoröl nachfüllen	199
Regelmäßige Kontrollen	183
Scheibenwaschflüssigkeit nachfüllen	203
Technische Spezifikationen	216
Tests im Fahrbetrieb	184
Waschanlage	
hinten	48
Nachwischen	47
Scheinwerfer	47

Waschdüsen	
Reinigung .....	196
Waschen .....	193
Glasflächen .....	194
Heckscheibe .....	194
Räder .....	194
Tuch und Stoff .....	194
Waten .....	96
Wechsel der Fahrzeugbatterie .....	207
WEGFAHR-TÜRVERRIEGELUNG .....	15
Werkzeuge zum Radwechsel .....	237
Wichtige Kontrollen beim	
Gespanntrieb .....	75
Windschutzscheiben-Waschdüsen	
Düsen verstopft .....	196
Wischer - vorn und hinten	
Winterparkstellung .....	47
Wischererkennung .....	42

## Z

Zeit- und Datumseinstellung	
Standard-Audiosystem .....	166
Zubehör .....	184
Zugstangenabmessungen .....	77
Zündung	
Abstellen während der Fahrt .....	81
Fliegender Neustart .....	81
Zündung ein .....	80
Zusatzheizung .....	67
Fernbedienung .....	70
Zusatzsteckdosen .....	72

